

Seater with Crimp 7/8 - Seater with Crimp 8x64 S

Bullet Seater with crimp (Seat)

Our standard bullet seaters guide the bullet in an exact guide bushing. This ensures good accuracy.

The Bullet Seater is the solid choice for quickly seating the bullet.

As standard, the Bullet Seater offers the option to crimp the mouth of the cartridge case. This means that you can work with or without a crimp.

The seater-head can be easily replaced to another type. We offer various types of seater-heads.

Choosing the correct seater head for the bullet used often improves concentricity significantly.

You will find further instructions and assistance in selecting accessories and spare parts in the manual.

NO IMAGE
AVAILABLE

Attributes

- Name: Seater with Crimp 8x64 S
- Manufacturer: TRIEBEL
- Product no.: EU2012915
- Mfr. No.: 3326004
- Thread: 7/8
- Delivery weight: 0.3kg
- Shipping height: 43mm
- Shipping width: 43mm
- Shipping length: 125mm

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für den Seater mit Crimp 7/8 und 8x64 S](#)
- [English: Safety Instruction Guide for Seater with Crimp 7/8 and 8x64 S](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para el Asiento de Projectiles con Crimpado](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour le Sertisseur de Balle avec Crimp](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Seater con Crimp 7/8 e 8x64 S](#)
- [Norsk: Brukerveiledning for Seater med Crimp 7/8 Seater med Crimp 8x64 S](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa dla Siedziska z Crimpem 7/8](#)
- [Suomi: Seater with Crimp 7/8 Käyttöohje ja Turvaohjeet](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för Seater med Crimp 7/8 och 8x64 S](#)
- [Český: Návod k použití a bezpečnostní pokyny pro Zásobník s crimpem 7/8](#)

Sicherheitshinweise für den Seater mit Crimp 7/8 und 8x64 S

Einführung

Herzlichen Glückwunsch zum Erwerb des Geschosseaters mit Crimp. Dieses Produkt wurde entwickelt, um Ihnen eine präzise und sichere Nutzung zu ermöglichen. Bitte lesen Sie die folgenden Sicherheitshinweise sorgfältig durch, um sicherzustellen, dass Sie das Produkt sicher verwenden und mögliche Gefahren vermeiden.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stellen Sie sicher, dass der Geschosseater nur für die vorgesehenen Anwendungen verwendet wird.
- Halten Sie das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern und gefährdeten Personen.
- Überprüfen Sie regelmäßig den Zustand des Geräts auf Abnutzung oder Beschädigung.
- Verwenden Sie das Produkt nur mit geeigneten und kompatiblen Geschossen und Zubehörteilen.
- Befolgen Sie alle Anweisungen in diesem Handbuch, um sicherzustellen, dass das Produkt korrekt verwendet wird.

Besondere Sicherheitsvorkehrungen bei der Nutzung

- Achten Sie darauf, dass der SeaterKopf korrekt und sicher installiert ist, bevor Sie mit der Arbeit beginnen.
- Vermeiden Sie es, den Geschosseater unter Einfluss von Alkohol oder Drogen zu verwenden.
- Tragen Sie geeignete Schutzausrüstung, wie z.B. Schutzbrille und Handschuhe, um Verletzungen zu vermeiden.
- Arbeiten Sie in einem gut beleuchteten und belüfteten Bereich, um Unfälle zu vermeiden.
- Lassen Sie das Gerät nicht unbeaufsichtigt, während es in Gebrauch ist.

Anweisungen zur Installation und Nutzung

1. Installation des SeaterKopfes:

- Stellen Sie sicher, dass der Geschosseater vom Stromnetz getrennt ist, bevor Sie mit der Installation beginnen.
- Entfernen Sie den vorhandenen SeaterKopf, indem Sie die Befestigungsschraube lösen.
- Setzen Sie den neuen SeaterKopf ein und ziehen Sie die Befestigungsschraube fest.

2. Verwendung des Geschosseaters:

- Platzieren Sie die Patronenhülse sicher im Geschosseater.
- Stellen Sie sicher, dass das Geschoss korrekt in der Führungsbuchse sitzt.
- Betätigen Sie den Seater, um das Geschoss in die Patronenhülse zu setzen.
- Überprüfen Sie regelmäßig die Präzision und den Sitz des Geschosses.

3. Crimping:

- Entscheiden Sie, ob Sie mit oder ohne Crimp arbeiten möchten.
- Bei Verwendung des CrimpMechanismus stellen Sie sicher, dass die Hülse korrekt positioniert ist, um eine gleichmäßige Crimpung zu gewährleisten.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorgen Sie das Produkt gemäß den lokalen Vorschriften für Elektro und Elektronikgeräte.
- Stellen Sie sicher, dass alle nicht mehr benötigten Teile ordnungsgemäß entsorgt werden, um Umweltschäden zu vermeiden.
- Informieren Sie sich über lokale Recyclingmöglichkeiten für Materialien, die nicht im normalen Müll entsorgt werden können.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für weitere Informationen oder Unterstützung bezüglich des Geschosseaters wenden Sie sich bitte an den Hersteller oder Ihren Händler. Halten Sie die Produktinformationen bereit, um eine schnelle Bearbeitung zu gewährleisten.

Bitte beachten Sie, dass Sie bei Fragen oder Bedenken bezüglich der Sicherheit des Produkts die zuständigen Behörden informieren sollten. Überprüfen Sie regelmäßig die Sicherheitsupdates auf der EUSicherheitsgatePlattform.

Safety Instruction Guide for Seater with Crimp 7/8 and 8x64 S

Introduction

Thank you for choosing the Seater with Crimp 7/8 and 8x64 S. This product is designed for safely seating bullets with or without crimping, ensuring accuracy and performance. Please read this safety instruction guide carefully to ensure safe usage and compliance with relevant safety regulations.

General Safety Guidelines

- Ensure you are familiar with the product before use.
- Always follow local laws and regulations regarding ammunition reloading.
- Keep the product out of reach of children and unauthorized users.
- Regularly inspect the product for any signs of wear or damage.
- Report any unsafe products or accidents to the relevant authorities.
- Stay informed about product recalls and safety updates through the EU's Safety Gate platform.

Specific Safety Precautions for Use

- Always wear appropriate safety gear, including safety glasses and gloves, when using the seater.
- Do not exceed the recommended bullet specifications for the seater.
- Ensure the workspace is clean and free from distractions while using the product.
- Do not attempt to modify the seater or its components.
- Only use compatible seaterheads as specified in the product manual.
- Avoid using the product under wet or damp conditions.
- If you experience any malfunction or irregular operation, stop using the product immediately and seek assistance.

Instructions for Installation and Usage

1. Installation of Seater Head:

- Ensure the seater is securely mounted to your reloading press.
- Select the appropriate seaterhead for your bullet type.
- Loosen the seaterhead locking mechanism.
- Insert the chosen seaterhead into the seater body and tighten the locking mechanism securely.

2. Seating Bullets:

- Prepare your cartridge cases according to standard reloading practices.
- Place a bullet into the seating area of the seater.
- Adjust the seating depth as required by turning the adjustment knob.
- Pull the handle of the reloading press to seat the bullet into the cartridge case.
- If crimping is desired, ensure the crimping feature is engaged before seating the bullet.

3. PostUse Maintenance:

- Clean the seater and its components after each use to prevent residue buildup.
- Store the seater in a dry place, away from moisture and extreme temperatures.

Disposal Instructions

- Dispose of the product in accordance with local regulations.
- Do not dispose of the product in household waste.
- Consider recycling components where applicable.

Contact Information for Further Support

For any inquiries or support regarding the Seater with Crimp 7/8 and 8x64 S, please refer to the manufacturer's contact details provided in the product manual.

Guía de Instrucciones de Seguridad para el Asiento de Projectiles con Crimpado

Introducción

Gracias por elegir el Asiento de Projectiles con Crimpado (7/8, 8x64 S) de TRIEBEL. Este producto está diseñado para facilitar el asiento de balas en cartuchos, asegurando precisión y facilidad de uso. Para garantizar tu seguridad y la de otros, por favor, sigue las instrucciones y pautas de seguridad que se presentan a continuación.

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de leer y comprender todas las instrucciones antes de usar el producto.
- Mantén el producto fuera del alcance de los niños y personas vulnerables.
- Inspecciona el producto antes de cada uso para detectar cualquier daño o desgaste.
- Utiliza el producto solo para su propósito previsto.
- Si observas algún comportamiento inusual o peligroso durante el uso, detente inmediatamente y revisa el producto.
- Reporta cualquier producto defectuoso o peligroso a las autoridades competentes.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- Utiliza siempre equipo de protección personal adecuado, como gafas de seguridad y guantes, al trabajar con el Asiento de Projectiles.
- Asegúrate de que el área de trabajo esté limpia y libre de obstrucciones.
- No fuerces el Asiento de Projectiles más allá de sus especificaciones técnicas.
- Si decides usar la opción de crimpado, asegúrate de que esté correctamente ajustada antes de proceder.
- Nunca intentes modificar el Asiento de Projectiles, ya que esto puede comprometer su seguridad y eficacia.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. Instalación del Asiento de Projectiles:

- Asegúrate de que tu equipo de carga esté apagado y desconectado antes de comenzar la instalación.
- Coloca el Asiento de Projectiles en el soporte correspondiente y asegúralo firmemente.
- Verifica que la rosca de 7/8 esté bien ajustada antes de usar.

2. Uso del Asiento de Projectiles:

- Coloca la bala en el casquillo de guía.
- Si utilizas la opción de crimpado, ajusta la cabeza del asiento según las especificaciones de la bala.
- Baja el mecanismo de asiento suavemente y asegúrate de que la bala esté asentada correctamente.
- Retira el cartucho terminado y verifica que esté correctamente crimpado (si se aplica).

3. Mantenimiento:

- Limpia el Asiento de Projectiles después de cada uso para evitar la acumulación de residuos.
- Almacena el producto en un lugar seco y seguro, lejos de la luz directa del sol.

Instrucciones de Eliminación

- Cuando ya no necesites el Asiento de Proyectiles, asegúrate de desecharlo de manera segura.
- Consulta las regulaciones locales sobre la eliminación de productos de metal y componentes de carga.
- No arrojes el producto en la basura doméstica. Busca un centro de reciclaje adecuado.

Información de Contacto para Más Soporte

Para más información sobre el uso seguro del Asiento de Proyectiles con Crimpado y para cualquier consulta sobre seguridad, consulta el manual del usuario o contacta al fabricante.

Recuerda que es importante mantenerse informado sobre las actualizaciones de seguridad y retiros de productos a través de plataformas oficiales. Si encuentras un producto que consideras inseguro, repórtalo a las autoridades pertinentes.

Gracias por tu atención a estas pautas de seguridad. Tu seguridad es nuestra prioridad.

Guide de Sécurité pour le Sertisseur de Balle avec Crimp

Introduction

Bienvenue dans le guide de sécurité pour le Sertisseur de balle avec crimp (Sertir). Ce produit est conçu pour faciliter l'insertion rapide de balles dans des étuis de cartouche. Il est important de suivre ces instructions de sécurité pour garantir une utilisation sûre et efficace.

Directives de Sécurité Générales

- Assure-toi que le Sertisseur de balle est utilisé uniquement par des adultes ou sous la supervision d'un adulte.
- Vérifie toujours l'état du Sertisseur de balle avant utilisation. Ne l'utilise pas s'il est endommagé.
- Garde le Sertisseur de balle hors de portée des enfants.
- Ne modifie pas le produit de manière non autorisée, car cela peut créer des risques supplémentaires.
- Utilise le produit uniquement pour son usage prévu afin de prévenir les accidents.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Porte des lunettes de protection lors de l'utilisation pour éviter toute blessure aux yeux.
- Assure-toi que la zone de travail est propre et dégagée de tout obstacle.
- Ne place jamais tes mains ou d'autres objets dans la zone de sertissage pendant le fonctionnement.
- Ne force pas le Sertisseur de balle. Si tu rencontres une résistance, vérifie le produit avant de continuer.
- Utilise uniquement les têtes de sertissage recommandées pour le type de balle que tu utilises.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

1. Installation de la Tête de Sertissage :

- Dévisse la tête de sertissage actuelle en suivant les instructions du manuel.
- Sélectionne la tête de sertissage appropriée pour le type de balle que tu vas utiliser.
- Visser la nouvelle tête de sertissage en veillant à ce qu'elle soit bien fixée.

2. Utilisation du Sertisseur de Balle :

- Place l'étui de cartouche dans le manchon de guidage.
- Insère la balle dans l'étui.
- Actionne le Sertisseur de balle en suivant les instructions spécifiques de fonctionnement.
- Vérifie que la balle est correctement sertie avant de retirer l'étui.

3. Entretien :

- Nettoie régulièrement le Sertisseur de balle pour éviter l'accumulation de résidus.
- Inspecte les têtes de sertissage pour tout signe d'usure ou de dommage et remplace-les si nécessaire.

Instructions d'Élimination

- Ne jette pas le Sertisseur de balle dans les ordures ménagères.
- Consulte les réglementations locales concernant l'élimination des produits non alimentaires.
- Si le produit est endommagé ou hors d'usage, rapporte-le à un centre de recyclage approprié.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant la sécurité de ce produit, consultez le manuel d'utilisation ou contactez le point de contact de sécurité approprié dans l'UE.

Note : Ce guide est conforme aux exigences du Règlement Général sur la Sécurité des Produits (GPSR) de l'UE. Assure-toi de suivre toutes les recommandations pour garantir ta sécurité et celle des autres.

Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Seater con Crimp 7/8 e 8x64 S

Introduzione

Grazie per aver scelto il Seater con Crimp 7/8 e 8x64 S. Questo prodotto è progettato per garantire precisione e facilità d'uso durante il caricamento di proiettili. È importante seguire attentamente le istruzioni di sicurezza e utilizzo per garantire un'esperienza sicura e soddisfacente.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati che il prodotto sia utilizzato solo per lo scopo previsto.
- Leggi tutte le istruzioni prima di utilizzare il Seater.
- Mantieni il prodotto fuori dalla portata di bambini e animali domestici.
- Controlla regolarmente il Seater per eventuali segni di usura o danni.
- Non utilizzare il Seater se è danneggiato o malfunzionante.
- Segnala immediatamente eventuali incidenti o prodotti non sicuri alle autorità competenti.
- Controlla frequentemente gli aggiornamenti sui richiami tramite la piattaforma Safety Gate dell'UE.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Utilizza sempre occhiali protettivi durante il processo di caricamento.
- Indossa guanti per proteggere le mani da eventuali schegge o materiali pericolosi.
- Lavora in un'area ben ventilata per evitare l'accumulo di fumi tossici.
- Non forzare il Seater oltre le specifiche indicate dal produttore.
- Assicurati che il Seater sia montato saldamente e correttamente prima dell'uso.
- Non lasciare mai il Seater incustodito durante il funzionamento.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Installazione del Seater:

- Assicurati che l'area di lavoro sia pulita e priva di detriti.
- Fissa il Seater al banco di lavoro utilizzando le viti fornite.
- Controlla che il Seater sia allineato correttamente con il tuo sistema di ricarica.

2. Utilizzo del Seater:

- Inserisci il bossolo nel Seater e assicurati che sia posizionato correttamente.
- Seleziona la testa del seater appropriata per il proiettile che stai utilizzando.
- Regola la profondità di crimpatura secondo le specifiche del proiettile.
- Aziona il Seater per inserire il proiettile nel bossolo, prestando attenzione a non forzare il meccanismo.
- Controlla la concentricità del proiettile dopo il caricamento.

Istruzioni per il Recupero e Smaltimento

- Segui le normative locali per lo smaltimento dei materiali di ricarica e dei bossoli usati.
- Non gettare mai il Seater o i materiali di ricarica nel normale spazzatura.
- Contatta il tuo centro di raccolta locale per informazioni sullo smaltimento sicuro.

Informazioni di Contatto per Ulteriori Supporto

Per ulteriori informazioni o domande riguardanti la sicurezza del prodotto, contatta il tuo rivenditore o il produttore. Assicurati di avere il numero di modello e altre informazioni pertinenti pronte per una risposta più rapida.

Seguendo queste istruzioni, puoi garantire un utilizzo sicuro e efficace del tuo Seater con Crimp 7/8 e 8x64 S. La tua sicurezza è la nostra priorità.

Brukerveiledning for Seater med Crimp 7/8

Seater med Crimp 8x64 S

Introduksjon

Takk for at du valgte Seater med Crimp 7/8 Seater med Crimp 8x64 S. Denne produktveiledningen inneholder viktig informasjon om sikker bruk, installasjon og vedlikehold av produktet. Vennligst les denne veiledningen nøye før bruk for å sikre trygghet og optimal ytelse.

Generelle sikkerhetsretningslinjer

- Sørg for at produktet er i god stand før bruk. Kontroller for synlige skader eller defekter.
- Bruk alltid passende personlig verneutstyr, inkludert vernebriller og hansker, når du arbeider med dette produktet.
- Oppbevar produktet utilgjengelig for barn og sårbare grupper.
- Følg alltid produsentens instruksjoner for sikker håndtering og bruk.
- Rapportér eventuelle usikre produkter eller ulykker til de relevante myndighetene.

Spesifikke sikkerhetstiltak for bruk

- Unngå å bruke produktet i fuktige eller våte forhold.
- Ikke bruk produktet hvis du er trøtt eller under påvirkning av rusmidler.
- Bruk kun produkter som er compatible med Seater med Crimp 7/8 Seater med Crimp 8x64 S.
- Sørg for at arbeidsområdet er ryddig og godt opplyst.
- Unngå å strekke deg for langt eller bruke unødvendig kraft når du bruker produktet.

Instruksjoner for installasjon og bruk

1. Forberedelse:

- Rengjør arbeidsområdet og samle alle nødvendige verktøy og tilbehør.
- Les gjennom produktmanualen for å forstå alle deler og funksjoner.

2. Installasjon:

- Monter setterhodet på produktet ved å følge de spesifikke instruksjonene i manualen.
- Kontroller at setterhodet sitter godt og sikkert før bruk.

3. Bruk:

- Plasser kulen i styrehuset og sørg for at den er korrekt justert.
- Hvis du ønsker å bruke crimp, sørg for at munningen av hylsen er klar for prosessen.
- Trykk jevnt og kontrollert for å sette kulen. Unngå å bruke overdreven kraft.
- Hvis det oppstår motstand, stopp og kontroller for eventuelle blokkeringer eller feiljusteringer.

4. Etter bruk:

- Rengjør produktet grundig etter bruk for å fjerne eventuelle rester av materialer.
- Oppbevar produktet på et tørt og sikkert sted.

Avfallsinstruksjoner

- Følg lokale forskrifter for avfallshåndtering når du kvitter deg med produktet.

- Ikke kast produktet sammen med vanlig husholdningsavfall.
- Kontakt lokale myndigheter for informasjon om resirkulering av verktøy og tilbehør.

Kontaktinformasjon for videre støtte

For spørsmål eller bekymringer angående produktet, vennligst kontakt produsenten eller din lokale forhandler for mer informasjon og hjelp.

Takk for at du følger disse retningslinjene. Din sikkerhet er vår prioritet!

Instrukcja Bezpieczeństwa dla Siedziska z Crimpem 7/8

Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup siedziska z crimpem 7/8. Nasze siedzisko zostało zaprojektowane z myślą o precyzyjnym prowadzeniu pocisków, co zapewnia wysoką dokładność i niezawodność. Prosimy o uważne zapoznanie się z poniższymi instrukcjami bezpieczeństwa, aby zapewnić bezpieczne i efektywne korzystanie z produktu.

Ogólne zasady bezpieczeństwa

- Używaj siedziska zgodnie z przeznaczeniem opisanym w instrukcji.
- Zawsze sprawdzaj produkt przed użyciem pod kątem uszkodzeń lub wad.
- Przechowuj siedzisko w suchym i bezpiecznym miejscu, z dala od dzieci.
- Nie modyfikuj siedziska ani nie używaj go w sposób niezgodny z instrukcją.
- W przypadku jakichkolwiek wątpliwości lub problemów z produktem, skontaktuj się z odpowiednim punktem wsparcia.

Specyficzne środki ostrożności przy użyciu

- Upewnij się, że siedzisko jest odpowiednio zamocowane przed rozpoczęciem pracy.
- Nie używaj siedziska, jeśli zauważysz jakiegokolwiek uszkodzenia.
- Używaj odpowiednich akcesoriów i części zamiennych zgodnych z modelem siedziska.
- Zwracaj szczególną uwagę na bezpieczeństwo, jeśli produkt jest używany przez osoby niepełnoletnie lub niedoświadczone.

Instrukcje instalacji i użytkowania

1. Instalacja siedziska:

- Upewnij się, że masz wszystkie niezbędne narzędzia i akcesoria.
- Zamocuj siedzisko na odpowiednim elemencie, upewniając się, że jest stabilne.
- Sprawdź, czy siedzisko jest prawidłowo zamocowane przed użyciem.

2. Użytkowanie siedziska:

- Wybierz odpowiednią głowicę siedziska zgodnie z używanym pociskiem.
- Jeśli używasz crimpu, upewnij się, że jest on prawidłowo ustawiony.
- Pracuj w dobrze oświetlonym miejscu i unikaj wszelkich czynników rozpraszających.
- Po zakończeniu pracy, wyłącz wszystkie urządzenia i odłóż siedzisko w bezpieczne miejsce.

Instrukcje dotyczące utylizacji

- Utylizuj siedzisko zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów.
- Nie wyrzucaj siedziska do ogólnych odpadów, jeśli jest uszkodzone lub zużyte.
- Skontaktuj się z lokalnymi służbami w celu uzyskania informacji na temat odpowiedniej utylizacji.

Informacje kontaktowe w celu uzyskania dalszego wsparcia

- W przypadku pytań dotyczących bezpieczeństwa lub funkcjonowania siedziska, skontaktuj się z lokalnym punktem wsparcia.

Uwaga

Zalecamy regularne sprawdzanie aktualizacji dotyczących bezpieczeństwa produktów na platformie Safety Gate UE. Informuj odpowiednie organy o wszelkich niebezpiecznych produktach lub wypadkach, aby przyczynić się do poprawy bezpieczeństwa.

Seater with Crimp 7/8 Käyttöohje ja Turvaohjeet

Johdanto

Tervetuloa Seater with Crimp 7/8 tuotteen käyttöohjeeseen. Tämä ohje tarjoaa tärkeitä tietoja tuotteen turvallisesta käytöstä, asennuksesta ja hävittämisestä. Pyydämme sinua lukemaan ohjeet huolellisesti ennen tuotteen käyttöä.

Yleiset Turvaohjeet

- Varmista, että tuote on tarkoitettu vain laillisiin ja turvallisiin käyttötarkoituksiin.
- Säilytä tuote lasten ulottumattomissa.
- Tarkista tuote säännöllisesti vaurioiden varalta. Älä käytä vaurioitunutta tuotetta.
- Noudata kaikkia paikallisia lakeja ja määräyksiä, jotka liittyvät tuotteiden käyttöön.

Erityiset Turvatoimet Käytön Aikana

- Käytä tuotetta vain siihen tarkoitukseen, johon se on suunniteltu.
- Varmista, että käytät oikeita kohdistuspäitä, jotka sopivat käytettävälle luodille.
- Älä yritä muuttaa tai muokata tuotetta ilman asianmukaista asiantuntemusta.
- Käytä suojavaarusteita, kuten suojalaseja, kun työskentelet tuotteen kanssa.
- Vältä tuotteen käyttöä kosteissa olosuhteissa.

Asennus ja Käyttöohjeet

1. Asennus:

- Varmista, että työskentelyalue on puhdas ja järjestetty.
- Kiinnitä kohdistin tukevasti paikoilleen.
- Tarkista, että kaikki osat ovat kunnolla kiinni ennen käyttöä.

2. Käyttö:

- Aseta luoti tarkasti kohdistimen sisään.
- Voit käyttää puristusta tai työskennellä ilman sitä tarpeen mukaan.
- Vaihda kohdistuspää tarvittaessa helposti toiseen tyyppiin.

Hävittämisohjeet

- Hävitä tuote paikallisten jätteen käsittelymääräysten mukaisesti.
- Älä hävitä tuotetta tavallisessa kotitalousjätteessä.

Lisätietoja ja Tuki

Jos tarvitset lisätietoja tai tukea, voit ottaa yhteyttä valmistajaan tai tarkistaa käyttöoppaan lisäohjeet. On tärkeää, että kaikki kysymykset ja huolenaiheet käsitellään asianmukaisesti ja nopeasti.

Yhteenveto

Seater with Crimp 7/8 on suunniteltu tarjoamaan tarkkuutta ja luotettavuutta. Noudata aina annettuja ohjeita ja turvaohjeita varmistaaksesi turvallisen ja tehokkaan käyttökokemuksen. Kiitos, että valitsit tuotteemme!

Säkerhetsinstruktioner för Seater med Crimp 7/8 och 8x64 S

Introduktion

Tack för att du valt Seater med Crimp 7/8 och 8x64 S. Denna produkt är utformad för att säkerställa säker och effektiv användning vid laddning av ammunition. För att säkerställa en säker användning, vänligen läs och följ dessa säkerhetsinstruktioner noggrant.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Använd alltid produkten enligt tillverkarens anvisningar för att minimera risker.
- Kontrollera produkten regelbundet för tecken på slitage eller skador innan användning.
- Förvara produkten på en säker plats, utom räckhåll för barn och sårbara grupper.
- Vid onlineköp, se till att köpa från betrodda återförsäljare för att säkerställa produktens äkthet och säkerhet.
- Rapportera eventuella osäkra produkter eller olyckor till behöriga myndigheter.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Använd alltid skyddsglasögon och handskar när du arbetar med ammunition.
- Var försiktig när du crimpas för att undvika skador på fingrarna.
- Håll arbetsområdet rent och fritt från skräp som kan orsaka olyckor.
- Använd endast rekommenderade sätarhuvuden för att säkerställa korrekt funktion och säkerhet.
- Kontrollera att hylsan är korrekt placerad innan du påbörjar processen.

Instruktioner för installation och användning

1. Installation av sätarhuvud:

- Stäng av Seater och koppla bort strömmen om tillämpligt.
- Ta bort det befintliga sätarhuvudet genom att lossa det med hjälp av en skruvmejsel.
- Fäst det nya sätarhuvudet genom att skruva fast det på plats.
- Kontrollera att sätarhuvudet sitter ordentligt fast.

2. Användning av Seater:

- Ladda hylsan i Seater.
- Justera inställningarna för crimpning om nödvändigt.
- Tryck ner handtaget för att börja crimpning.
- Kontrollera kulan efter crimpning för att säkerställa att den är korrekt installerad.

3. Avsluta processen:

- Ta bort den färdiga hylsan från Seater.
- Rengör arbetsområdet och produkten efter användning.

Avfallsinstruktioner

- Kasta inte produkten i hushållsavfallet.
- Följ lokala riktlinjer för avfallshantering av tekniska produkter.
- Återvinn material där det är möjligt.

Kontaktinformation för vidare support

För mer information och support, vänligen kontakta tillverkaren eller återförsäljaren där produkten köptes. Se till att ha produktens modellnummer till hands för snabbare hjälp.

Genom att följa dessa säkerhetsinstruktioner kan du säkerställa en trygg och effektiv användning av Seater med Crimp 7/8 och 8x64 S. Tack för att du prioriterar säkerheten!

Návod k použití a bezpečnostní pokyny pro Zásobník s crimpem 7/8

Úvod

Děkujeme, že jste si zakoupili Zásobník s crimpem 7/8. Tento produkt je navržen tak, aby poskytoval spolehlivý a bezpečný výkon. Před použitím si prosím pečlivě přečtěte následující bezpečnostní pokyny a instrukce pro správnou instalaci a používání.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Zajistěte, aby byl produkt používán pouze pro zamýšlené účely, jak je uvedeno v tomto návodu.
- Před použitím zkontrolujte, zda není produkt poškozen. Pokud je poškozen, nepoužívejte ho.
- Udržujte produkt mimo dosah dětí a zranitelných osob, aby se předešlo nehodám.
- Při používání produktu dodržujte místní zákony a předpisy týkající se zbraní a munice.
- V případě jakýchkoli nehod nebo nebezpečných situací okamžitě kontaktujte příslušné orgány.

Specifické bezpečnostní opatření při používání

- Před použitím zásobníku se ujistěte, že je správně nainstalován a zajištěn.
- Používejte pouze projektily, které jsou kompatibilní s tímto zásobníkem.
- Při crimpování buďte opatrní a dodržujte doporučené postupy, aby nedošlo k poškození projektilu nebo zásobníku.
- Nikdy nezapomeňte, že správná hlava zásobníku může výrazně zlepšit přesnost a bezpečnost střelby.
- V případě jakýchkoli pochybností ohledně použití se obraťte na odborníka nebo výrobce.

Pokyny pro instalaci a použití

1. Instalace zásobníku:

- Opatrně vložte zásobník do zbraně, dokud neuslyšíte kliknutí, které signalizuje, že je na svém místě.
- Zkontrolujte, zda je zásobník zajištěn a nehybný.

2. Použití zásobníku:

- Před každým použitím zkontrolujte, zda je zásobník správně naplněn a zda jsou projektily správně umístěny.
- Při střelbě dodržujte všechna bezpečnostní pravidla a pokyny pro manipulaci se zbraní.

3. Údržba zásobníku:

- Pravidelně kontrolujte zásobník na známky opotřebení nebo poškození.
- Čistěte zásobník podle pokynů výrobce a ujistěte se, že je v dobrém stavu před každým použitím.

Pokyny pro likvidaci

- Při likvidaci zásobníku se ujistěte, že je zcela vyprázdněn a že jsou odstraněny všechny zbytky munice.
- Zásobník likvidujte v souladu s místními předpisy o odpadech a ekologických normách.
- Nikdy nevyhazujte zásobník do běžného odpadu, pokud obsahuje jakékoli zbytky munice.

Kontaktní informace pro další podporu

Pokud máte jakékoli dotazy nebo potřebujete další informace ohledně používání nebo údržby Zásobníku s crimpem 7/8, obraťte se na svého prodejce nebo výrobce. Vždy se ujistěte, že máte k dispozici aktuální informace a pokyny.

Děkujeme za vaši pozornost a přejeme vám bezpečné a úspěšné používání našeho produktu!